

ХАРАКТЕРИСТИКА ГЛАГОЛА ХЬУН ‘СЛУЧИТЬСЯ’, ‘ВОЗНИКНУТЬ’, ‘СТАТЬ’ В ЛАКСКОМ ЯЗЫКЕ

Какваева Сабрина Бастаминовна

К.филол.н., ассистент, ФГБОУ ВО «Дагестанский государственный медицинский университет» МЗ РФ
sabri82@mail.ru

CHARACTERISTIC OF THE VERB HUN ‘HAPPEN’, ‘ARISE’, ‘BECOME’ IN LAK LANGUAGE

S. Kakvaeva

Summary: The article provides a generalized characteristic of the semantic-syntactic structure of verbs with the meaning of hun ‘happen’, ‘arise’, ‘become’ in the Lak language, the system of meanings and their role in verbal form formation and word formation, in the formation of complex and compound verbs, which is close to the role derivative morphemes in their regularity and derivational meaning.

Keywords: lak language; syntactic semantics; states, processes and actions; case frame; ergonomic design.

Аннотация: В статье дана обобщенная характеристика семантико-синтаксической структуры глаголов со значением хьун ‘случиться’, ‘возникнуть’, ‘стать’ в лакском языке, системе значений и их роли в глагольном формообразовании и словообразовании, в образовании сложных и составных глаголов, которая близка к роли деривативных морфем по своей регулярности и словообразовательному значению.

Ключевые слова: лакский язык, синтаксическая семантика, состояния, процессы и действия, падежная рамка, эргативная конструкция.

Глагол является одной из самых сложных частей речи в лакском языке.

В семантике глагола, формирующей основную коммуникативную единицу языка – предложение, главными являются зоны, обозначающие состояние, событие, процесс и действие. Для обозначения наиболее обобщённых значений в каждом языке присутствуют соответствующие семантические примитивы, к которым в лакском языке относится глагол **хьун** ‘случиться’, ‘возникнуть’, ‘стать’.

Глагол хьун относится к лексемам общей семантики с процессуальным значением. Глагол непереходный и имеет все три видовые формы: хьун (перфектив) – хъанан (дюратив) – шаван (итератив). Перфективный вид констатирует факт возникновения предмета или состояния, например:

- (1) Чани хьунни ‘Рассвело’ (букв. ‘Свет стал’) – событие, переход в состояние.
- (2) Чани хъанай дур ‘Рассветает’ (букв. ‘Свет становится’) – процесс в его протекании.
- (3) Гьинттул чани чьяни шай ‘Летом рано светает’ (букв. ‘свет настаёт’) – постоянный завершённый процесс.

Отрицательная форма образуется при помощи префикса **къа**: къавхьунни (1, 3 кл.) – къархьунни (2, 4 кл.).

В роли полнозначного глагола лексема хьун, по показаниям словаря (ЛРС-2018), имеет 11 значений, но некоторые из них представляют собой разного типа фра-

зеологические единицы. В качестве самостоятельной лексемы данный глагол выступает в двух группах значений: а) с общей семой «появление», «возникновение» и б) в модальном значении «мочь».

Значения первой группы

В первой группе значений глагол обозначает неагентивное действие (событие) в результате которого возникает ситуация существования предмета, состояния, отношения. К ним могут быть отнесены следующие значения:

1. ПОЯВИТЬСЯ, УРОДИТЬСЯ (обычно о растениях, плодах) <что:номинатив >:
(4) Гъашину ахъулсса (ном.) ххуйну хьунни ‘В этом году фрукты хорошо уродились’
2. ПОЯВИТЬСЯ, ОБРЕСТИ (обычно об имуществе, потомстве): <у кого: генитив/адессив/посессив >:
(5¹) Танал (ген.) къатта, оьрч1ру (ном.) хьунни ‘Он обрёл дом, детей’
(5²) Танач1а (адессив) ариу (ном.) хьунни ‘У него появились деньги’
(5³) Танахь (посессив) ххуйсса къуллугъ (ном.) хьунни ‘У него появилась хорошая должность’
3. СТАТЬ, СДЕЛАТЬСЯ, ПРЕВРАТИТЬСЯ <кто: суперэлатив; кто:ном >:
(6) Оьрч1ая (суперэлатив) чув (номинатив) хьунни ‘Мальчик стал мужчиной’
4. СЛУЧИТЬСЯ, ПРОИЗОЙТИ <с кем: датив; что:номинатив >:
(7) Танан (дат.) бала (ном.) хьунни ‘С ним произошла беда’.

Имя в номинативе обозначает абстрактное понятие со значением вреда или пользы для субъекта – *бала* 'беда', *зарал* 'вред', *хайр* 'польза' и под.

В вопросительном наклонении используется форма *хьур* (*хьурив*):

(8) *Вин ц1унц1ия хьурив?* 'Ты получил травму?' (общий вопрос);

(9) *Вин цивхьур?* 'Что с тобой случилось?' (частный вопрос). В данном случае вопросительное местоимение инкорпорировано с глаголом.

В этой же падежной рамке реализуется и значение.

5. СЛУЧИТЬСЯ, ОБРЕСТИ <от кого: суперэлатив; кому:датив; что:номинатив > :

(10) *Ч1аххурая* (суперэлатив) *ттун* (дат.) *кумаг* (ном.) *хьунни* 'От соседей я получил помощь (помощь сделалась)'.

Данная модель включает компоненты падежной рамки 4 и 5 значений, однако местный падеж (суперэлатив) в этих конструкциях имеет разные значения: субъект, подвергшийся изменениям (в 7 примере) и источник случившегося события (в 10 примере).

В этих моделях, где 2 и более актантов, существует проблема определения позиции подлежащего.

6. НАСТУПИТЬ (о времени) <что:ном. >:

(11) *Марк1ач1ан ч1ун* (ном.) *хьунни* 'Вечернее время настало'.

7. СЛУЧИТЬСЯ (о событии: *аьлагъужа* 'шум', *кьалмакъ-ал'ссора*, *хьат1и* 'свадьба' и т.д.) <что:номинатив >:

(12) *Шяраву бивк1у* (ном.) *хьунни* 'В селе случилась смерть'.

8. ИСПОЛНИТЬСЯ (о времени, сроке, возрасте) <что: номинатив >:

(13) *Зий ххюра шин* (ном.) *хьунни* 'На работе (работая) исполнилось пять лет'.

9. ЛИШИТЬСЯ <кто:номинатив; чего: контэлатив > :

(14) *На* (номинатив) *ччяни буттац1а* (контэлатив) *хьуссара* 'Я рано лишился отца'.

В данном случае значение глагола является синтаксически связанным, зависимым от падежной формы, в данном случае – в сочетании с контэлативом.

В словаре не отмечено значение, как «стать порицаемым» в сочетании со словами типа *аьй* 'недостаток', *тахсир* 'вина' и под. Отметим это значение, как:

10. СЛУЧИТЬСЯ (о вине, ошибке и под.) <кто: суперэссив; что: номинатив >:

(15) *Оьрч1ай* (суперэссив) *аьй* (номинатив) *кьархьуссар* 'Мальчик не виноват' (букв. На мальчике не случилась вина).

При этом с такими понятиями, как *хат1а* 'нечаянный проступок', *гьалат1* 'ошибка' глагол сочетается с аблативом вместо суперэссива:

(16) *Ттуцца* (аблатив) *хат1а* (номинатив) *хьунни* 'Я совершил непреднамеренный проступок'.

Вариативность падежей при близости семантики связана с тем, что в (16) сема непреднамеренность содер-

жится в самой лексеме. Стандартным способом выражения непреднамеренности действия субъекта является аблатив с аффиксом –*цца* (пос-аблатив).

Значения второй группы

В значении модального глагола «мочь, быть в состоянии что-то сделать» *хьун* употребляется наряду с синонимичным глаголом *бюхъан*. В этом значении *хьун* является компонентом составного глагольного сказуемого. Чаще глагол встречается в отрицательной форме. Падежная рамка глагола в этом значении выглядит так:

11. МОЧЬ <кто: аблатив; инфинитив >:

(17) *Ттуцца* (аблатив) *уч1ан* (инфинитив) *кьавхьунни* 'Я не смог прийти'.

Конструкции с модальными глаголами *бюхъан*, *хьун* в исследованиях московских типологов научной школы Е.А. Кибрика рассматриваются как сложные предложения с придаточными изъяснительными придаточными предложениями [10, с.178-179]. Мы такую точку зрения не разделяем и рассматриваем сочетания инфинитива с спрягаемым модальным

глаголом как составное глагольное сказуемое.

Модальный оттенок содержится ещё в одном синтаксически связанном значении данного глагола, отмеченном в таких сочетаниях, как *шанух хьун* 'хотеть спать' (о ребёнке, *кьут1лих хьун* 'нарываться на наказание' и под. В сочетании с постэссивом имени глагол приобретает значение «жаждать чего-л., нарываться на что-л.». Отметим его как:

12. ЗАХОТЕТЬ <кто: номинатив; что: посэссив >:

(18) *Оьрч1* (номин.) *шанух* (постэссив) *хьуну ур* 'Ребёнок хочет спать'.

Вопрос о структуре предложений с глаголом *хьун* и синтаксических отношениях именных групп является сложным. Сочетания глагола с абстрактными, неререферентными именами могут быть интерпретированы как составные глаголы: ср. *чани хьун* – *Чани хьунни* 'Рассветло' (рус. языке – безличное предложение, по Чейфу – амбиентный процесс). В сочетаниях типа *аьй хьун* 'оказаться виновным' позиция носителя состояния оказывается занятой (в номинативе стоит само название состояния), поэтому пациент – носитель состояния получает форму местного падежа в (15) (букв. 'На мальчике вина не случилась').

Глагол *хьун* выполняет и другие функции, в том числе и словообразовательную: он является компонентом составных глаголов, обозначающих становление качества, признака. Такие глаголы представляют собой сочетания вспомогательного глагола *хьун* с компонентами разного типа. В качестве компонента таких аналитических лексем являются:

- 1) основы всех качественных прилагательных – так называемых «кратких» прилагательных: *атил хьун* 'намокнуть', *авадан хьун* 'разбогатеть', *жагьил хьун* 'помолодеть' и т.д.
- 2) заимствованные из других языков основы, от которых образуются и прилагательные, и наречия, и глаголы, а некоторые из них встречаются только в составных глаголах: *тикрал хьун* 'повториться', *машгьур хьун* 'прославиться', *куч хьун* 'перекочевать' и др.;
- 3) существительные: *нач хьун* 'застесняться', *ц1ими хьун* 'пожалеть', *каши хьун* 'быть в состоянии', *щар хьун* 'выйти замуж' и др.
- 4) формы генитива существительных: *жиндрал хьун* 'взбеситься', *къатлул хьун* 'завести семью' и др.
- 5) послелоги-наречия: *ялув хьун* 'быть обязанным', *хьхьич1унай хьун* 'придвинуться вперёд', *ч1арап-пай хьун* 'стать ближе' и под.;
- 6) звукоподражательные другие несамостоятельные основы: *къат1 хьун* 'рассыпаться', *бат хьун* 'исчезнуть' и под.

Таких аналитических лексем в обратном словаре И.Х.

Абдуллаева больше 350. В других языках (аварском, даргинском) вспомогательные глаголы превратились в суффиксы (как *-лъезе* в аварском) или орфографически слились (как в даргинском). В лакском такие единицы сохраняют признаки словосочетания: являются проникаемыми, компоненты могут переставляться, глагольная часть может употребляться при ответах на вопросы. Например: *ч1ал хьун* 'опоздать'; *Ч1ал циван хьура?* 'Почему опоздал?'; *Ч1ал къахьуннав?* 'Не опоздаешь?' – *Къахьунна* 'Не опоздаю'.

Кроме составных глаголов, компонент *хьун* встречается и в фразеологических сочетаниях: *дак1 хьун* 'воодушевиться', *янил хьун* 'сглазить', *лякьлуву хьун* 'забеременеть' и др.

Роль глагола *хьун* 'стать' в образовании сложных и составных глаголов близка к роли деривативных морфем по своей регулярности и словообразовательному значению. В некоторых из дагестанских языков подобные компоненты в глагольных номинациях рассматриваются как суффиксы, что отражается и в написании таких глаголов, например: *ч1ег1ерлъизе* (авар.) – *лух1и хьун* (лак.) 'почернеть'.

ЛИТЕРАТУРА

1. Казенин К.И. Синтаксис лакского языка. – Махачкала: ИЯЛИ ДНЦ РАН, Изд-во АЛЕФ, 2013.
2. Абдуллаев И.Х. Лакско-русский словарь. – Махачкала: ИЯЛИ ДНЦ РАН, Алеф, 2018.
3. Абдуллаев И.Х. Обратный словообразовательно-морфемный словарь лакского языка. – Махачкала, 2014.
4. Эльдарова Р.Г. Лакский глагол. (Структура и семантика глагольного слова. Категория вида и залога). Махачкала, 1993.
5. Шамсудинова С.Э. Словообразование глаголов в лакском языке. Дисс. на соиск. уч. ст. к. фил. н. - Махачкала, 2009.
6. Эльдарова Р.Г. Лакский глагол. (Система глагольного словоизменения). - Махачкала, 2000.
7. Хайдаков С.М. Система глагола в дагестанских языках. – Изд. «Наука», -М., 1975.
8. Сулейманова П.А. Синтаксис глагольных словосочетаний в лакском литературном языке. АДД. -М., 1992.

© Какваева Сабрина Бастаминовна (sabri82@mail.ru).

Журнал «Современная наука: актуальные проблемы теории и практики»